Auto Suture®

TA™

RELOADABLE STAPLERS

10000-25553

ENGLISH

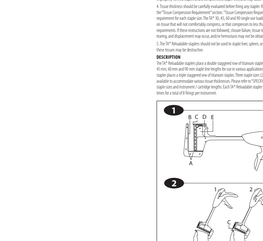
BEFORE USING PRODUCT READ THE FOLLOWING INFORMATION THOROUGHLY.

IMPORTANT!
This Booklet is designed to assist in using the product. It is not a reference to surgical techniques.

INDICATIONS
The Auto Suture™ 30° Reloadable staplers have applications in abdominal, gynecological, pediatric and thoracic surgical procedures for resection or transection of tissue.

CONTRAINDICATIONS
1. The device is not designed, sold, or intended for use except as indicated.
2. The 30° Reloadable staplers and the 2.5/3.5 mm Reloads are not intended for use in whole, in the opinion of the surgeon, vessels that will be divided. Improper staple formation may result in hemorrhage from the incisions.
3. Do not use the Reloadable staplers for cutting or stapling tissue that has undergone radiation therapy. Irradiated tissue has poor blood supply and is therefore prone to poor healing. Staples cannot be properly formed and compressed. Staple line, and may cause bleeding, leakage or disruption.
4. Tissue thickness should be carefully evaluated before firing any staples from the "Specification Guide" and the "Tissue Compression Requirement" section. "Tissue Compression Requirement" refers to the compression requirement for each staple cavity. The 30° 3.5, 4.8 and 4.8 staples are loaded with a black staple and an orange former. Pull with sufficient force to fire. Other staples are loaded with a black former and a silver former. Pull with sufficient force to fire. Other staples are loaded with a black former and a silver former. Pull with sufficient force to fire.

DESCRIPTION
The 30° Reloadable staplers place a double staggered row of titanium staples and are available in 30 mm, 45 mm, 60 mm and 90 mm staple lengths for use in various applications. The 30° 3.5/3.5 Reloadable staplers place a single staggered row of titanium staples. These staplers (2.5 mm, 3.5 mm and 4.8 mm) are available in a convenient various tissue thickness. Please refer to "SPECIFICATION CHARTS" for availability of staple sizes and instruments". Cartridge lengths. Each 30° Reloadable stapler should only be reloaded up to 7 times for a total of 8 firings per instrument.



NOTE: "Tissue Compression Requirement" refers to the compression requirement for each staple cavity. If tissue can not comfortably compress to this requirement, or compresses to less than this requirement, the tissue may be too thick / too far for the staple cavity.

WARNING AND PRECAUTIONS
1. Preoperative sterilization may result in damage to tissue. Tissue damage may, for example, cause the tissue to resume the indicated angle from the selected staple size. Careful consideration should be given to any surgical treatment the patient may have undergone and to corresponding selection of staple size.
2. Each component in the package must be used for the intended purpose.
3. The 30° Reloadable staplers are provided STERILE and are intended for multiple use during a single surgical procedure. Discard after use. Do not reuse.
4. The 30° Reloadable staplers are intended for use on a SINGLE patient only. DO NOT REUSE. DO NOT RESTERILIZE.
5. Do not use the 30° Reloadable staplers if the sterile barrier has been compromised.
6. Do not use the Reloadable staplers if the seal on the outer carton has been broken or if the packaging has been damaged.
7. Do not use the Reloadable staplers if the product has reached the "Use Before" date.
8. Do not use the Reloadable staplers if the product has been made to the 10,0 or its treatment.
9. Each 10,0 and 8 the and operate properly in only the instrument(s) designed for use with the 10,0. Attempting to use a 10,0 in any instrument other than that for which it has been designed will result in stapler malfunction.

STORE AT ROOM TEMPERATURE.
AVOID PROLONGED EXPOSURE TO ELEVATED TEMPERATURES.

54 °C 130 °F — **DO NOT EXPOSE TO TEMPERATURES ABOVE 130 °F (54 °C).**

FRANÇAIS

AGRAFEUSES RECHARGEABLES

AVANT D'UTILISER LE PRODUIT, LIRE ATTENTIVEMENT LES INFORMATIONS SUIVANTES.

IMPORTANT !
Cette brochure fournit une assistance pour l'utilisation de ce produit. Il ne s'agit pas d'un ouvrage de référence pour les techniques chirurgicales.

INDICATIONS
Les agrafeuses rechargeables 30° Auto Suture™ trouvent leur utilisation dans des procédures chirurgicales abdominales, gynécologiques, pédiatriques et thoraciques pour la résection et le suture transversale d'un tissu.

CONTRE-INDICATIONS
1. Ce dispositif n'est pas conçu, vendu ou destiné à un usage autre que ceux indiqués ci-dessus.
2. Les agrafeuses rechargeables 30° et les 2.5/3.5 mm et 4.8 mm Reloads ne sont pas destinées à être utilisées, de manière, sur des vaisseaux jugés d'une taille trop importante pour une agrafeuse.
3. Ne pas utiliser les agrafeuses rechargeables 30° pour couper ou agrafer des tissus ayant subi une thérapie ionisante. Les tissus irradiés ont une faible irrigation sanguine et sont donc sujets à une mauvaise cicatrisation. Les agrafes ne peuvent pas être correctement formées et comprimées. Cela peut provoquer des hémorragies, des fuites ou une rupture de la ligne d'agrafes.
4. Il est nécessaire de bien évaluer l'épaisseur du tissu avant de tirer une agrafe de l'un des Reloads. Pour ce faire, consulter le "Guide des spécifications" et la section "Exigences de compression des tissus". "Exigences de compression des tissus" fait référence à l'exigence de compression pour chaque cavité d'agrafe. Les agrafes 30° 3.5, 4.8 et 4.8 sont chargées d'une agrafe noire et d'un support orange. Tirer avec une force suffisante pour tirer. Les autres agrafes sont chargées d'un support noir et d'un support argenté. Tirer avec une force suffisante pour tirer. Les autres agrafes sont chargées d'un support noir et d'un support argenté. Tirer avec une force suffisante pour tirer.

DESCRIPTION
Les agrafeuses rechargeables 30° Auto Suture™ sont disponibles en 30 mm, 45 mm, 60 mm et 90 mm. Elles permettent de placer une double rangée d'agrafes en titane. Les agrafeuses rechargeables 30° 3.5/3.5 mm permettent de placer une rangée d'agrafes en titane. Ces agrafeuses (2,5 mm, 3,5 mm et 4,8 mm) sont disponibles en différentes épaisseurs de tissu. Veuillez consulter les "TABLEAUX DES SPÉCIFICATIONS" pour la disponibilité des tailles d'agrafes et des instruments. Longueurs de cartouche. Chaque agrafeuse rechargeable 30° ne doit être rechargée que 7 fois maximum, pour un total de 8 agrafages par instrument.

NOTE : Les "Exigences de compression des tissus" fait référence à l'exigence de compression pour chaque cavité d'agrafe. Si le tissu ne peut pas comprimer suffisamment, ou comprime à moins que cette exigence, le tissu peut être trop épais / trop loin pour l'agrafe.

AVERTISSEMENTS ET PRÉCAUTIONS
1. Une stérilisation préopératoire peut provoquer des modifications du tissu. Ces modifications peuvent, par exemple, amener l'épaisseur du tissu telle qu'elle dépasse la plage indiquée pour la taille d'agrafe sélectionnée. Il faut soigneusement tenir compte de tout traitement pré-chirurgical que le patient peut avoir subi, lors du choix de la taille d'agrafe correspondante.
2. Chaque composant de l'emballage doit être utilisé de la manière indiquée.
3. Les agrafeuses rechargeables 30° sont livrées STÉRILES et sont prévues pour plusieurs utilisations durant une seule intervention chirurgicale. Jeter après usage. Ne pas réutiliser.
4. À USAGE UNIQUE SEULEMENT. Ne pas stériliser à nouveau. Ne pas réutiliser.
5. Ne pas utiliser les agrafeuses rechargeables 30° si la barrière stérile a été endommagée.
6. Ne pas utiliser les agrafeuses rechargeables 30° si le sceau de l'emballage extérieur a été rompu ou si l'emballage a été endommagé.
7. Ne pas utiliser les agrafeuses rechargeables 30° si la date de péremption « Utilisation jusqu'à » est dépassée.
8. Ne pas utiliser les agrafeuses rechargeables 30° si le produit a été modifié par rapport à la version initiale.
9. Ne pas utiliser les agrafeuses rechargeables 30° si le produit a été modifié par rapport à la version initiale.

STOCKER À TEMPÉRATURE AMBIANTE.
ÉVITER L'EXPOSITION PROLONGÉE À DES TEMPÉRATURES ÉLEVÉES.

54 °C 130 °F — **NE PAS EXPOSER À DES TEMPÉRATURES SUPÉRIEURES À 54 °C.**

DEUTSCH

NACHLADBARE KLAMMERINSTRUMENTE

VOR GEBRAUCH DES PRODUKTS LESEN SIE FOLGENDE INFORMATIONEN SORGFÄLTIG DURCHLESEN.

WICHTIG!
Diese Broschüre ist als Hilfestellung bei der Verwendung dieses Produkts vorgesehen. Sie ist nicht als Referenz für chirurgische Techniken gedacht.

INDIKATIONEN
Die nachladbaren Auto Suture™ 30°-Klammerinstrumente finden Anwendung bei Bauchoperationen, gynäkologischen, pädiatrischen und thoracischen chirurgischen Verfahren zur Resektion oder Transektion von Gewebe.

KONTRAINDIKATIONEN
1. Dieses Nachfolgeprodukt ist nicht für den Verkauf, Gebrauch, verkauft oder vorgesehen.
2. Die nachladbaren 30° Klammerinstrumente und die Ersatz Lieferungen sind nicht für Gewebe vorgesehen, die nach Meinung des Chirurgen bei Anwendung der Klammerinstrumente nicht ausreichend verschlossen.
3. Die nachladbaren 30° Klammerinstrumente dürfen nicht verwendet werden, wenn sich der Patient nach einer der vorhergehenden Behandlung mit ionisierender Strahlung befindet. Nach der Behandlung ist nicht ausreichend Blut vorhanden, um eine Heilung zu ermöglichen. Klammern können nicht ordnungsgemäß geformt und komprimiert werden. Es kann zu Blutungen, Leckagen oder Gewebeschäden kommen.
4. Die Gewebedicke muss vor jedem Klammerinstrument in Verbindung mit den Gewebedicke und Kompressionsanforderungen sorgfältig bewertet werden. Die Kompressionsanforderungen beziehen sich auf die Kompressionsanforderungen für jeden Klammerkanal. Die 30° 3.5, 4.8 und 4.8 Klammern sind mit einer schwarzen Klammer und einem orangenen Former ausgestattet. Ziehen Sie mit ausreichender Kraft. Andere Klammern sind mit einer schwarzen Klammer und einem silberfarbenen Former ausgestattet. Ziehen Sie mit ausreichender Kraft. Andere Klammern sind mit einer schwarzen Klammer und einem silberfarbenen Former ausgestattet. Ziehen Sie mit ausreichender Kraft.

BESCHREIBUNG
Die nachladbaren Auto Suture™ 30° Klammerinstrumente platzieren eine versetzte Doppelreihe aus Titanklammern und werden in verschiedenen Klammerlängen von 30 mm, 45 mm, 60 mm und 90 mm erhältlich. Die nachladbaren Klammerinstrumente 30° 3.5/3.5 platzieren eine versetzte Einzelreihe aus Titanklammern. Diese Klammerinstrumente (2,5 mm, 3,5 mm und 4,8 mm) erhältlich. Bezugsinformationen für Klammerkapseln und Gewebe Magazinkapseln entnehmen Sie „SPECIFICATION CHARTS" (Die nachladbaren 30° Klammerinstrumente dürfen maximal 7 Mal nachgeladen werden, was bedeutet, dass jedes Instrument insgesamt 8 Klammerungen ausführen kann).

SCHRANKSTEIN UMGEBUNG
VERMEIDEN SIE ZEITLICHE ÜBERSCHREITUNGEN

54 °C 130 °F — **NICHT TEMPERATUREN ÜBER 54° C AUSSETZEN.**

ITALIANO

SUTURATRICE A PUNTI METALLICI RICARICABILI

PRIMA DI UTILIZZARE IL PRODOTTO, LEGGERE ATTENTAMENTE QUESTE ISTRUZIONI.

IMPORTANTE!
Questo opuscolo ha lo scopo di rendere più semplice l'utilizzo di questo strumento, non si pretende di rendere uno manuale di consultazione per l'esecuzione di tecniche chirurgiche.

INDICAZIONI
Le suturatrice a punti metallici ricaricabili Auto Suture™ 30° trovano impiego negli interventi di chirurgia addominale, ginecologia, pediatria e toracica per resezione o sezione di tessuto.

CONTROINDICAZIONI
1. Questo dispositivo non è stato progettato, commercializzato o inteso per un diverso da quello indicato.
2. Le suturatrici a punti metallici ricaricabili 30° non vanno usate in caso in cui il perno di contenimento non può essere inserito nella cavità di ricarica. Se il perno di contenimento non può essere inserito nella cavità di ricarica, non provare punti multipli o comprometterne la fila di punti, causando emorragia, perdite o rottura.
3. Le suturatrici a punti metallici ricaricabili 30° non devono essere usate per suturare tessuti, quali fegato, milza o reni, per cui può comprometterne gravemente la salute.

DESCRIZIONE
Le suturatrici a punti metallici ricaricabili 30° applicano due file sfalsate di punti metallici in titanio, disponibili nelle lunghezze di 30 mm, 45 mm, 60 mm e 90 mm per l'utilizzo nelle varie applicazioni. Le suturatrice a punti metallici ricaricabili 30° 3.5/3.5 applica una singola fila di punti metallici in titanio. Queste suturatrici sono disponibili in diversi spessori (2,5 mm, 3,5 mm e 4,8 mm) per adattarsi a diversi spessori tissutali. Si consigliano di consultare il "TABELLA DELLE SPECIFICHE" per le informazioni riguardanti la disponibilità delle dimensioni dei punti metallici e delle lunghezze delle cartucce. Ciascuna suturatrice a punti metallici 30° può essere ricaricata per un massimo di 7 volte per un totale di 8 applicazioni per strumento.

NOTA: Il "Requisito di compressione dei tessuti" si riferisce al requisito di compressione del tessuto per ciascuna dimensione di punti. Se il tessuto non è compresso con facilità o si espande quando viene compresso oltre quanto richiesto, il tessuto potrebbe essere troppo spesso o troppo sottile per la massa di punti selezionata.

AVVERTENZE E PRECAUZIONI
1. La sterilizzazione preoperativa può determinare dei cambiamenti del tessuto, che possono far sì che il suo ripristinarsi, per esempio, dopo l'applicazione di punti metallici, assuma un angolo diverso da quello indicato per la specifica dimensione di punti selezionata. Si deve quindi prestare particolare attenzione a qualsiasi trattamento preoperativo a cui può essere sottoposto il paziente e alla corretta selezione dei punti metallici.
2. Ciascun componente della confezione deve essere utilizzato come indicato.
3. Le suturatrici a punti metallici ricaricabili 30° sono fornite STERILI e sono progettate per essere utilizzate più volte in una sola procedura chirurgica. Dopo l'uso, gettare. Non riutilizzare.
4. LA SUTURA È PENSATA SOLO PER UN PAZIENTE. ELIMINARE DOPO L'USO. NON RISTERILIZZARE.
5. Non modificare le suturatrici 30° CHIUSE. Eseguire solo le modifiche indicate nel "Manuale di istruzioni". Se le suturatrici 30° sono state aperte, non tentare di modificarle. Se le suturatrici 30° sono state aperte, non tentare di modificarle.
6. Non utilizzare le suturatrici 30° se la confezione esterna è stata aperta o danneggiata. Verificare che il sigillo sia integro e che la confezione esterna non sia danneggiata.
7. Non utilizzare le suturatrici 30° se la data di scadenza "Utilizzare entro" è stata superata.
8. Non utilizzare le suturatrici 30° se il prodotto è stato modificato rispetto alla versione originale.
9. Non utilizzare le suturatrici 30° se il prodotto è stato modificato rispetto alla versione originale.

CONSERVARE A TEMPERATURA AMBIENTE.
EVITARE L'ESPOSIZIONE PROLUNGATA A TEMPERATURE ELEVATE.

54 °C 130 °F — **NON ESPORRE A TEMPERATURE SUPERIORI A 54° C.**

ESPAÑOL

GRAPADORAS RECARGABLES

ANTES DE USAR EL PRODUCTO, LEA CUIDADOSAMENTE LA SIGUIENTE INFORMACIÓN.

IMPORTANTE!
Este folleto está diseñado con el fin de asistir en el empleo del producto. No se trata de un documento de referencia sobre técnicas quirúrgicas.

INDICACIONES
Las grapadoras Auto Suture™ 30° tienen aplicaciones en intervenciones quirúrgicas abdominales, ginecológicas, pediátricas y torácicas para la resección y corte transversal de tejido.

CONTRAINDICACIONES
1. Este dispositivo no está diseñado, ni se vende, ni está previsto para ningún uso que no sea el indicado.
2. Las grapadoras recargables 30° y las unidades de carga de sus ranuras no se deben usar en tejidos que, a juicio del cirujano, no sean lo suficiente finos como para que el tejido se pueda suturar de forma segura.
3. Las grapadoras recargables 30° no se deben usar en los casos en que el paciente de alguna vez ha recibido cualquier tipo de radioterapia. Los tejidos irradiados tienen un suministro de sangre deficiente y, por lo tanto, son propensos a no cicatrizar bien. Las grapas no se pueden formar y comprimir correctamente. Puede sangrar, producir fugas o romperse.
4. Cada componente del paquete se debe usar para el fin para el que está destinado.
5. Las grapadoras recargables 30° se suministran ESTÉRILES y están previstas para un múltiple durante una sola intervención quirúrgica. Deseche después de utilizar. No reutilizar.
6. La unidad de carga de un solo uso de un solo uso se suministra ESTÉRILIZADA y está prevista para ser utilizada en UNA SOLA ocasión. DESECHAR DESPUÉS DE UTILIZAR. NO ESTERILIZAR.
7. No modifique el/los instrumento(s) de unidad de carga de un solo uso. El empleo de un dispositivo modificado puede resultar en el funcionamiento incorrecto del instrumento. United States Surgical, una división de Tyco Healthcare Group LLC. Si usted ha modificado alguna parte del instrumento, no intente volver a esterilizarlo. Si usted ha modificado alguna parte del instrumento, no intente volver a esterilizarlo.
8. Cada 10,0 tiene un diámetro de 8 milímetros. Cada 10,0 se puede usar con cualquier instrumento de grapado de 30 mm. Cada 10,0 tiene un diámetro de 8 milímetros. Cada 10,0 se puede usar con cualquier instrumento de grapado de 30 mm.
9. Cada 10,0 se puede usar con cualquier instrumento de grapado de 30 mm. Cada 10,0 se puede usar con cualquier instrumento de grapado de 30 mm.

ALMACENAR A TEMPERATURA AMBIENTE.
EVITAR LA EXPOSICIÓN PROLONGADA A TEMPERATURAS ELEVADAS.

54 °C 130 °F — **NO EXPONER A TEMPERATURAS SUPERIORES A 54° C.**

PORTUGUÊS

GRAMPEADORES RECARREGÁVEIS

ANTES DE USAR O PRODUTO, LEIA CUIDADOSAMENTE AS INFORMAÇÕES A SEGUIR.

IMPORTANTE!
Este folheto foi concebido para ajudar a utilização do produto. Não se trata de um manual de consulta para técnicas cirúrgicas.

INDICAÇÕES
Os grampeadores recarregáveis Auto Suture™ 30° encontram aplicações em procedimentos cirúrgicos abdominais, ginecológicos, pediátricos e torácicos para resecção ou transecção de tecido.

CONTRAINDICAÇÕES
1. O dispositivo não foi concebido, vendido, ou destinado a ser utilizado de outra forma que não a indicada.
2. Os grampeadores recarregáveis 30° e as 2.5/3.5 não devem ser utilizados em tecidos que, na opinião do cirurgião, sejam demasiado finos para que o tecido possa ser suturado de forma segura.
3. Os grampeadores recarregáveis 30° não devem ser utilizados em casos onde o paciente tenha sido alguma vez submetido a qualquer tipo de terapia de radiação. Os tecidos irradiados têm um fornecimento de sangue deficiente e, por isso, são propensos a não cicatrizarem bem. As grampas não podem ser formadas e comprimidas de forma correta. Pode sangrar, ocorrer fuga ou ruptura da linha de grampos.
4. Cada componente da embalagem deve ser usado para o fim a que se destina.
5. Os grampeadores recarregáveis 30° são fornecidos ESTÉRIL e destinam-se a ser usados em vários disparos numa só operação cirúrgica. Deitar fora após a sua utilização. Não reutilizar.
6. Os grampeadores recarregáveis 30° são fornecidos ESTÉRIL e destinam-se a ser usados em vários disparos numa só operação cirúrgica. Deitar fora após a sua utilização. Não reutilizar.
7. Não modifique o(s) instrumento(s) de carga de um só uso. Não modifique o(s) instrumento(s) de carga de um só uso. Se o(s) instrumento(s) de carga de um só uso. Não tentar de novo esterilizar o(s) instrumento(s) de carga de um só uso. Não tentar de novo esterilizar o(s) instrumento(s) de carga de um só uso.
8. Cada 10,0 tem um diâmetro de 8 milímetros. Cada 10,0 tem um diâmetro de 8 milímetros. Cada 10,0 tem um diâmetro de 8 milímetros.
9. Cada 10,0 tem um diâmetro de 8 milímetros. Cada 10,0 tem um diâmetro de 8 milímetros. Cada 10,0 tem um diâmetro de 8 milímetros.

VÁ PARA TEMPERATURA AMBIENTE.
EVITE A EXPOSIÇÃO PROLONGADA A TEMPERATURAS ELEVADAS.

54 °C 130 °F — **NÃO EXPONHA A TEMPERATURAS ACIMA DE 54 °C.**

NEDERLANDS

HERLAADBARE STAPLERS

LEES DEZE INFORMATIE ZORGVULDIG, VOORDAT U MET PRODUCT GEBRUIKT.

BELANGRIJK!
Deze brochure is bedoeld als hulpmiddel bij het gebruik van dit product. Het is geen referentiewerk voor technische chirurgische ingrepen.

AANWIJZINGEN
De Auto Suture™ 30° Reloadable staplers worden gebruikt bij abdominale, thoracale, gynaecologische en pediatrische heelkundige ingrepen voor resectie of dissectie van weefsel.

CONTRA-INDICATIES
1. Dit product is niet bedoeld, verkocht of verstrekt voor andere doeleinden dan aangegeven.
2. De 30° Reloadable staplers en de 2.5/3.5 mm en 4.8 mm Reloads zijn niet bedoeld voor het dichtnaaien van weefsels, die, naar de mening van de chirurg, dan de 30° Reloadable staplers.
3. Gebruik de 30° Reloadable staplers niet voor weefsels die zijn bestraald. Bestraald weefsel heeft een slechte bloedvoorziening en is daardoor gevoelig voor slecht genezen. Nietjes kunnen niet goed worden gevormd en samengedrukt. Dit kan bloeden, lekkage of scheuren veroorzaken.
4. Controleer de dikte van de weefsels zorgvuldig voordat u de 30° Reloadable staplers gebruikt. Dit kan bloeden, lekkage of scheuren veroorzaken.
5. De 30° Reloadable staplers zijn STERIEL geleverd en bestemd voor meerdere gebruiken in een enkele chirurgische ingreep. Na gebruik weggooien. Niet opnieuw gebruiken.
6. De 30° Reloadable staplers zijn STERIEL geleverd en bestemd voor meerdere gebruiken in een enkele chirurgische ingreep. Na gebruik weggooien. Niet opnieuw gebruiken.
7. Gebruik de 30° Reloadable staplers niet als de sterile barrière is beschadigd.
8. Gebruik de 30° Reloadable staplers niet als de verpakking van de buitenkant is verbroken of als de verpakking is beschadigd.
9. Gebruik de 30° Reloadable staplers niet als de "Gebruik vóór"-datum is verlopen.
10. Gebruik de 30° Reloadable staplers niet als de product is gewijzigd ten opzichte van de oorspronkelijke versie.
11. Gebruik de 30° Reloadable staplers niet als de product is gewijzigd ten opzichte van de oorspronkelijke versie.

BEWAAR OP KAMERTEMPERATUUR.
VOORKOM LANGDURIG BLOOTSTELLEN AAN HOGE TEMPERATUREN.

54 °C 130 °F — **NIET BLOOTSTELLEN AAN TEMPERATUREN HOGER DAN 54 °C.**

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

ΕΠΑΝΑΦΟΡΤΙΖΟΜΕΝΑ ΚΑΔΡΟΝΙΑ ΣΤΕΡΕΩΝ

ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΙΣ ΠΑΡΑΚΑΤΩ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!
Αυτό το φυλλάδιο έχει σκοπό να βοηθήσει στη χρήση του προϊόντος. Δεν αποτελεί εγχειρίδιο αναφοράς για χειρουργικές τεχνικές.

ΕΝΔΕΙΞΕΙΣ
Οι κασέτες Auto Suture™ 30° βρίσκουν εφαρμογή σε χειρουργικές επεμβάσεις κοιλιακής χώρας, γυναικολογίας, παιδιατρικής και θωρακικής χειρουργικής για τη διατομή ή τη διαμελισμό ιστού.

ΑΝΤΙΔΕΙΚΝΥΣΕΙΣ
1. Η συσκευή δεν σχεδιάστηκε, δεν πωλείται, δεν χορηγείται ή δεν προορίζεται για χρήση διαφορετικά από αυτή που αναφέρεται παραπάνω.
2. Η κασέτες 30° 3.5/3.5 mm και 4.8 mm δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται σε ιστούς οι οποίοι, κατά τη γνώμη του χειρουργού, θα ήταν πολύ παχύ για κατάλληλη ράφη.
3. Μη χρησιμοποιείτε τις κασέτες 30° σε ασθενείς οι οποίοι υποβάλλονται σε θεραπεία ιονισμού. Οι ιστοί αυτοί δεν τρέφονται καλά και δεν μπορούν εύκολα να θεραπευτούν. Τα σφιγκτήρες δεν μπορούν να σχηματιστούν σωστά. Μπορεί να προκαλέσει αιμορραγία, διαρροή ή ρήξη.
4. Η κασέτες 30° 3.5/3.5 mm και 4.8 mm δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται σε ιστούς οι οποίοι, κατά τη γνώμη του χειρουργού, θα ήταν πολύ παχύ για κατάλληλη ράφη.
5. Η κασέτες 30° 3.5/3.5 mm και 4.8 mm δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται σε ιστούς οι οποίοι, κατά τη γνώμη του χειρουργού, θα ήταν πολύ παχύ για κατάλληλη ράφη.
6. Η κασέτες 30° 3.5/3.5 mm και 4.8 mm δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται σε ιστούς οι οποίοι, κατά τη γνώμη του χειρουργού, θα ήταν πολύ παχύ για κατάλληλη ράφη.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ
Η κασέτες 30° Reloadable τοποθετούν μια διπλή σειρά σφιγκτήρες τιτανίου και διατίθενται σε διάφορα μεγέθη σφιγκτήρα 30 mm, 45 mm, 60 mm και 90 mm για τη χρήση σε διάφορες εφαρμογές. Η κασέτες 30° 3.5/3.5 Reloadable τοποθετούν μια μονή σειρά σφιγκτήρες τιτανίου. Η κασέτες (2,5 mm, 3,5 mm και 4,8 mm) διαθέτουν μια ποικιλία πάχους ιστού. Ανατρέξτε στους "ΠΙΝΑΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΩΝ" για τη διαθεσιμότητα των μεγεθών σφιγκτήρα και οργάνων. Μεγέθη κασέτας. Κάθε κασέτα 30° Reloadable μπορεί μόνο 7 φορές για συνολικά 8 σφιγκτήρες ανά εργαλείο.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Η "Απαίτηση συμπίεσης ιστών" αναφέρεται στην απαίτηση συμπίεσης για κάθε κοιλότητα σφιγκτήρα. Εάν η κασέτα δεν μπορεί εύκολα να συμπιεστεί σε αυτή τη απαίτηση ή συμπιέζεται σε λιγότερο από αυτή τη απαίτηση, η κασέτα μπορεί να είναι πολύ παχύ / πολύ μακριά για τη κασέτα σφιγκτήρα.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ
1. Η προεγχειρητική αποστείρωση μπορεί να προκαλέσει βλάβη στο ιστό. Η βλάβη αυτή μπορεί, π.χ., η κασέτα σφιγκτήρα μπορεί να μη λειτουργεί σωστά. Θα πρέπει η κασέτα σφιγκτήρα μπορεί σωστά. Θα πρέπει η κασέτα σφιγκτήρα μπορεί σωστά. Θα πρέπει η κασέτα σφιγκτήρα μπορεί σωστά.
2. Κάθε συστατικό στη συσκευασία πρέπει να χρησιμοποιείται σωστά. Κάθε συστατικό στη συσκευασία πρέπει να χρησιμοποιείται σωστά.
3. Η κασέτες 30° Reloadable παρέχονται ΣΤΕΙΡΩΜΕΝΕΣ και προορίζονται για πολλαπλή χρήση σε μία μόνο χειρουργική επέμβαση. Μετά τη χρήση, πετάξτε τις. Μη τις χρησιμοποιείτε ξανά.
4. Η κασέτες 30° Reloadable προορίζονται για χρήση σε ΕΝΑ ΜΟΝΟ ΑΤΟΜΟ. ΜΗΝ ΤΙΣ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΞΑΝΑ. ΜΗΝ ΤΙΣ ΞΑΝΑΣΤΕΙΡΩΝΕΤΕ.
5. Μη χρησιμοποιείτε τις κασέτες 30° Reloadable εάν η αποστειρωμένη φραγή έχει υποστεί ζημιά.
6. Μη χρησιμοποιείτε τις κασέτες 30° Reloadable εάν η σφραγίδα στο εξωτερικό κουτί έχει σπάσει ή η συσκευασία έχει υποστεί ζημιά.
7. Μη χρησιμοποιείτε τις κασέτες 30° Reloadable εάν η ημερομηνία «Χρήση πριν από» έχει παρέλθει.
8. Μη χρησιμοποιείτε τις κασέτες 30° Reloadable εάν η κασέτες 30° Reloadable εάν η κασέτες 30° Reloadable εάν η